



Quick Guide

DE / NL / FR:
support@salus-controls.de
tel: +49 6108 8258515

Head Office:
SALUS Controls plc
SALUS House
Dodworth Business Park South,
Whinby Road,
Dodworth, Barnsley S75 3SP, UK.
T: +44 (0) 1226 323961
E: sales@salus-tech.com

UK: tech@salus-tech.com
tel: +44 (0) 1226 323961

www.salus-controls.com



SALUS Controls is a member of the Computime Group
Maintaining a policy of continuous product development SALUS Controls plc reserve the right to change specification, design and materials of products listed in this brochure without prior notice.

Issue Date: 01/2018
V005



Introduction

A window/door sensor is a small, wireless piece of equipment that detects when a window/door is open or closed. The Slim Window/Door Sensor is used primarily on windows and doors where the installation location is narrow. This product must be used with the Universal Gateway (UG600/UGE600) and the Salus Smart Home App.

Product Compliance

This product complies with the essential requirements and other relevant provisions of Directives 2014/53/EU (RED) and 2011/65/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: www.saluslegal.com

(P) 2405-2480MHz; <14dBm

Safety Information

Use in accordance with the regulations. Indoor use only. Keep your equipment completely dry. Disconnect your equipment before cleaning it with a dry towel.

Einleitung

Ein Fenster/Türen Kontakt ist ein kleines Gerät mit Funk welches erkennt wenn ein/e Fenster/ Tür offen oder geschlossen ist. Der "Slim" Fenster/Türen Kontakt wird primär bei Fenstern und Türen verwendet wo nicht ausreichend Installationsplatz vorhanden ist. Dieses Produkt muss zusammen mit dem Universellen Gateway (UGE600) und der Salus Smart Home APP verwendet werden.

Produktkonformität

SALUS Controls erklärt hiermit, dass das Produkt den wesentlichen Anforderungen der folgenden EG-Direktiven entspricht: 2014/53/EU (RED) und 2011/65/EU. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist über die folgende Internetadresse verfügbar: www.saluslegal.com

(P) 2405-2480MHz; <14dBm

Sicherheitsinformationen

Gemäß den Sicherheitsregulierungen verwenden. Das Gerät ist für die Steuerung der Raumtemperatur in geschlossenen Räumen zu verwenden.

Introduction

Un capteur de fenêtre/porte est un petit appareil détectant l'état ouvert/fermé de votre ouvrant. Le détecteur étroit de fenêtre/porte est surtout destiné aux portes/fenêtres ne disposant que peu d'espace d'installation. Ce produit doit être utilisé en combinaison avec la Passerelle Universelle (UG600/UGE600) et l'appli Salus Smart Home.

Conformité du produit

Ce produit est conforme aux exigences essentielles des directives CE suivantes : 2014/53/UE (RED) et 2011/65/UE. Le texte intégral de la Déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : www.saluslegal.com

(P) 2405-2480MHz; <14dBm

Informations de sécurité

Utilisez conformément aux règlements. Usage intérieur uniquement. Maintenez votre appareil au sec. Débranchez votre appareil avant de le nettoyer avec un chiffon sec.

Inleiding

Een raam-/ deursensor is een klein, draadloos apparaat dat registreert of een raam of deur open of gesloten is. De dunne raam-/deursensor wordt vooral gebruikt daar waar weinig ruimte is. Dit product moet worden gebruikt met de Universal Gateway (UG600/ UGE600) en de SALUS Smart Home App.

Productconformiteit

Dit product voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de volgende EG richtlijnen: 2014/53/EU (RED) en 2011/65/EU. U vindt de volledige tekst van de Europese conformiteitsverklaring op: www.saluslegal.com

(P) 2405-2480MHz; <14dBm

Veiligheidsinformatie

Gebruik dit product in overeenstemming met de voorschriften. Alleen gebruiken in binnenomgevingen. Zorg dat uw apparaat helemaal droog blijft. Ontkoppel uw apparaat voordat u het schoonmaakt met een droge doek.



Positioning



Positionnement



Positionierung



Positionering



 Power up & Pairing

 Mise en marche et jumelage

 Start & Verbinden

 Inschakelen en verbinden

1



2



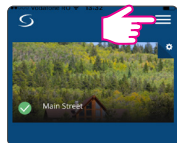
3



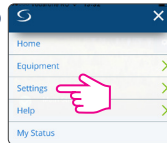
4



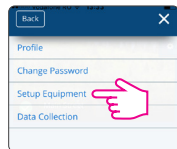
5



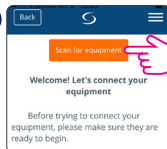
6







7



8



9

-  Follow the onscreen instructions to
-  Befolgen Sie die Bildschirmanweisungen
-  Suivre les instructions à l'écran jusqu'à
-  Volg de instructies op het beeldscherm

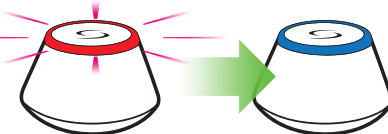
Finish

Finish

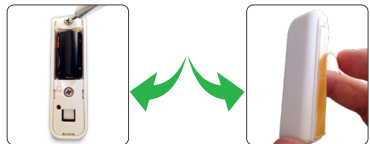
Finish

Finish

10



11





Install the slim window/door sensor using the screws or the double-sided tape.



Montieren Sie den "Slim" Fenster/Türen Kontakt mittels der Schrauben oder dem doppelseitigen Klebeband.



Installez le capteur étroit de fenêtre/porte en utilisant les vis ou l'adhésif double-face.



Installeer de dunne raam-/deursensor met de schroeven of het dubbelzijdige tape.



Opened/Closed



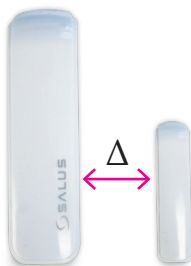
Ouvert/Fermé



Offen/Geschlossen



Geopend/Gesloten



$\Delta < 25 \text{ mm}$



$\Delta > 25 \text{ mm}$





Factory reset



Réglage d'usine



Werksrückstellung



Terug naar fabrieksinstelling





Keep the reset button pressed for 4 seconds when inserting back the battery. The device will reset and enter pairing mode.



Batterie entfernen, beim neu einlegen der Batterie halten Sie den Reset knopf für 4 Sekunden gedrückt. Das Gerät wird sich reseten und in den Verbindungsmodus gehen.



Maintenez le bouton pressé pendant 4 secondes pendant que vous insérez la pile. L'appareil se remettra à zéro et ouvrira le mode jumelage.



Houd de reset knop gedrukt gedurende 4 seconden terwijl de batterij wordt geplaatst. Het apparaat gaat zit resetten en komt in de verbinding modus.